

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año III. - Número 477

SUSCRIPCIÓN  
En la isla al mes pror. 1'00  
Resto de España » 1'25  
Extranjero » 2'00

Mahón, jueves 14 Mayo de 1908

Redacción  
Nueva, 27  
Teléfono, 3.  
Administración  
Castillo, 25  
Teléfono, 123.

## El Presupuesto de Cultura

Elegante, casi lujosamente editado, llega á mis manos este precioso libro que ya puede llamarse de batalla. Ayuntamiento Constitucional de Barcelona, *Presupuesto extraordinario de Cultura*. ¿Qué dice, qué género de esfuerzos encierra, qué horizontes abre, qué ejemplos de civismo viene á ofrecer al resto de la mortecina vida nacional? Los cabiteos, primero en el secreto de los cenáculos, después el desbordamiento de la pasión al aire libre, la condenación en la Iglesia, las exaltaciones de las manifestaciones y los *meetings*, ¿qué nos enseñan? ¿A qué respondieron las vivas discusiones del Ayuntamiento, la ansiedad nerviosa de la opinión? Es que á través de sus substanciosas páginas ha soplado un hálito de vida, de civilización y de cultura, y ha hecho estremecer á un pueblo de encarnaciones ideales. Los honorables ciudadanos pudieron ver el alba por Oriente cuando, cumplido su deber, abandonaron las Casas Consistoriales en los amaneceres de aquel día de primavera.

Ciudad obliga, y Barcelona es una ciudad, no un mero aglomerado inorgánico de cosas y de hombres. Cuando Solidaridad advino á la política, ya hacía tiempo que catalanistas y republicanos nos habían enseñado que estaban prestos al cumplimiento de sus deberes cívicos. Sus elecciones eran apasionadas, candentes, pero sinceras. El pueblo, la opinión, esa masa ideal que tanto echamos de menos casi en el resto de España, iba formándose á sacudidas de las más profundas corrientes democráticas en manifestaciones, en *meetings* y periódicos, órganos de mil diversos movimientos, de escuelas, Ateneos, Cooperativas, Asociaciones de arte. «Las Cooperativas, que en España tienen algo de nuestra corriente ideal —me decían los cooperativistas de París— son las catalanas y baleares.» La Neotipia, que tanto recuerda el movimiento místico de los obreros del Jura, vino todavía después á plantar un nuevo jalón en lo alto del camino.

La ciudad de Barcelona es rica. «La conversión de deudas municipales del Interior, realizada con tan feliz éxito en 1906, dejaba un sobrante previsto de treinta millones de pesetas, y el Ayuntamiento acordó destinarlo por mitad á constituir un Fondo de Tesorería y á emprender obras de carácter extraordinario», nos dice la Memoria. Las nuevas redes de alcantarillas y empedrados, el proyecto de mercado, el edificio de los Museos municipales, el acueducto de Moncada, otras diversas é importantes obras de saneamiento y de urbanización, ahora este presupuesto de Cultura, han salido de esa flotante ordenación financiera, sin aumentar en un sólo céntimo las deudas de la poderosa deudas de la poderosa urbe. El aplauso con que la recibió el pú-

blico de los negocios, generalmente receloso en estos campos, la confianza, y el crédito con que acudió á los nuevos empréstitos, hicieron el milagro. De esa alza salen los 2.535.000 de pesetas destinadas á enseñanza.

¿Y cómo van á emplearse?

Por de pronto, en una fundación con el nombre de *Institución de Cultura Popular* que aparte de su iniciativa en todo cuanto diga á la relación á la «difusión y perfeccionamiento del noble tipo medio de cultura social á que aspiran los pueblos modernos», y de su intervención en los asuntos de la misma índole que le confie el Ayuntamiento, tendrá á su cargo «la organización y gobierno de cuatro escuelas graduadas de enseñanza primaria, de cuatro bibliotecas populares, que se instalarán en los mismos edificios de las escuelas, y de las obras circum-escolares y post-escolares, tales como conferencias, cantinas, campos de juego, excursiones y colonias escolares que puedan contribuir al desarrollo físico y espiritual de los alumnos.» Sus trabajos inmediatos, han de consagrarse á estudiar las disposiciones de la escuela, y á la preparación de los maestros, mientras los edificios se levantan.

La casa de la escuela, para cada uno de estos *Grupos de Estudios Populares*, ha de ser alegre é higiénica como corresponde á un hogar de educación, centro de cultura de todo un barrio. Su arquitectura sobria, tan cómoda como poco presuntuosa. Ha de poder albergar: una escuela maternal con dos Secciones de jardines en la infancia y una escuela primaria de seis grados, capaz cada sección ó grado para 50 alumnos; un local para biblioteca; una sala de conferencias donde se aspira á que bulla en animada Universidad Popular, de que será jefe nato el director del Grupo, todo el pueblo participante y cooperador así de la educación de sus hijos; un cuarto de trabajo para el maestro, donde pueda hablar en la intimidad á los niños y á sus familias; conversaciones que sabemos bien los que nos dedicamos á la educación que producen siempre los más delicados frutos: las dependencias de higiene y aseo, con instalaciones de baños, duchas y piscinas, que se proyectan espléndidas, quizá como las tan admiradas en Inglaterra, con motivo del último Congreso de higiene escolar en Londres. Los terrenos que rodeen la escuela enclavados en lo más denso de la población, han de ser espaciosos. Más que el edificio vale el campo para juegos y para las enseñanzas prácticas (para juegos sobre todo) donde haya flores y sol y parcelas de jardín cultivadas más ó menos espontáneamente por los niños. Adecuados al conjunto, el material y el decorado de la escuela. En esto último, quizás no insiste demasiado el libro: ¡Es tan necesaria la educación

para la belleza, y hay en el mundo una corriente tan acentuada para llevar esta educación á todos los por menores de la vida!

En cuanto á los maestros, elemento fundamental de todas estas organizaciones, la nueva *Institución* de Barcelona se propone lograrlos con una dotación decorosa que los redima—principalmente á los ojos del niño—de una situación social subalterna y formándolos en el extranjero. Para ello procurará elegir bien á los candidatos, sin grandes formalidades administrativas—hombres, no títulos;—mantendrá un comisario, secretario y propulsor de la Junta, especie de director pedagógico y aun espiritual de los maestros, mientras se forman y después. Al efecto, se constituirá por él una delegación en una ciudad extranjera para dirigir allí sus trabajos mientras estudien pensionados. Estos harán viajes, aun desde el extranjero con dotaciones especiales y adquirirán libros y material de enseñanza, que será de la propiedad de la *Institución*. Cuando empiecen á funcionar las escuelas, ganarán 6.000 pesetas cada uno de los cuatro directores; 4.000, cada uno de los 36 maestros (uno por cada sección y grado, más cuatro profesores especiales para la música, el dibujo, la gimnasia y los trabajos manuales); 2.000, cada uno de los cuatro maestros auxiliares.

Tales esfuerzos, que si bien es verdad—como se ha dicho—que no cuestan nada á Barcelona en cuanto á su planteamiento, van á costar, á partir de 1910, 250.000 pesetas anuales á los sucesivos presupuestos del Municipio, requerían algunos avances en obras y procedimientos de los que se han incorporado ó van incorporándose á la pedagogía más usual de los pueblos civilizados. He aquí las novedades más alarmantes de estas escuelas cíclicas y gratuitas: a) la enseñanza ha de darse en catalán, si bien adoptando «aquellos procedimientos pedagógicos que se consideren más eficaces en el estudio de la lengua castellana, para asegurarse de que los niños asistentes á ellas lleguen á dominarla perfectamente»; b) la enseñanza ha de ser neutral en materia religiosa, «sin contener afirmaciones ni negociaciones ofensivas para los sentimientos de los creyentes», pero dedicando una tarde por semana exclusivamente á la enseñanza de la religión católica para los niños que voluntariamente asistan, y salvando en todo caso las exigencias de conciencia de los maestros; c) en dos de los *Grupos de Estudios Populares*, y en todos los grados, se establecerá la coeducación como ensayo, pudiendo, si no produjera los apetecidos resultados, trocarse estas escuelas mixtas en un grupo de niños y otro de niñas, como los otros dos, manteniendo sólo en los cuatro, como es usual, la coeducación en sus jardines de la infancia.

No á otra cosa se reducen los designios que alborotaron tempestades

de disputas. La enseñanza en catalán, aun con las reservas apuntadas, no es menester indicar lo que en la misma Barcelona habrá exaltado á ciertos elementos radicales. Unánimemente nos alecciona todos los días con su autoridad magistral acerca de la actual evolución de las lenguas y de la misión en ella de la española. «Cuanto más bajo es el nivel de cultura, más numerosos son los idiomas diversos»,—dice Schmoller,—«De los 3.000 que se hablan actualmente en el mundo entero, sólo 53 pertenecen á la Europa civilizada.» Sin embargo, la posición del proyecto, no por discutible deja de ser más sólida y fuerte. Las otras dos reformas concitaron más las pasiones, y fue maravilla para mí, que me resistí siempre á creer en el reaccionarismo de Solidaridad, que un proyecto como el discutido, tanto por lo que tiene de cultura desinteresada y serena, como por lo que tiene de neutral (donde incluso, nótese bien, hay catolicismo para los creyentes y no ateísmo, por ejemplo, para los ateos) y de autónomo, no haya despertado en masa la acción á su servicio de ese movimiento triunfador en Cataluña, y estoy por decir que en España entera. Porque, ¿qué es Solidaridad, sino es un movimiento de cultura, de neutralidad, de la heterogeneidad de sus componentes, de autonomía? Sin embargo, los señores Cambó y Puig y Cadafalch cayeron, si es cierta la referencia de los periódicos, del lado de los clericales. Y los clericales hablan de este modo, por la pluma del cardenal Casañas, en una de sus cartas pastorales: «Comprendemos hasta cierto punto (subrayo yo), que nuestra autoridad local obligue á los niños á que aprendan á leer y escribir, y á que reciban algunas lecciones de Gramática, para que tengan algo de cultura social; lo que no sabríamos comprender es que se les desobligase de aprender en las escuelas lecciones de honradez y moralidad...» Lo que hay es que el cardenal estaba en esas condenaciones á la altura de su misión; es, realmente, otro espíritu el de la Encíclica *Pascendi dominici gregis*? Pero los hombres directores de un pueblo libre, vibrante de ansias de cultura, tienen muy otras responsabilidades. «Cuán lejos estamos de que la religión tenga para todos esa fina poesía leal que no se materializa y seca en determinados actos, sino que florece en la unión transcendental que se pone en realizarlos todos, lo cual no excluye seguramente práctica confesional alguna! «A pesar de la diversidad de religiones—decía Kant, por cierto en sus lecciones de *Pedagogía*—hay en todas partes unidad religiosa.»

La coeducación, que tanto hizo por la moralidad y por la suprema idealidad de la vida, que, según Bergmann, hasta se cuentan sus progresos por la disminución de hijos naturales; que se ha implantado ya en algunos pueblos, incluso en los in-

Crónica local

MEMORANDUM

Para mañana

**Consultorio jurídico gratuito del partido republicano.** — Directores don Pedro Ballester, abogado y don Gabriel Orfila, procurador. Consulta todos los días de 7 a 8 de la noche. Domicilio: Círculo Republicano, Nueva 27.

**Consultorio de la Gota de Leche.** — Director Dr. D. E. Alabern. Consulta los domingos desde las 10 de la mañana. Plaza del Príncipe n.º 3.

**Dispensario de la Liga Antituberculosa.** — Rayos X. — Directores los médicos don Antonio Cardona Cardona, don Lorenzo Pons Marqués y D. Bernardo M. Bustamante. Consulta los miércoles y viernes de tres a cuatro de la tarde. Domicilio, Hospital Civil.

**Dispensario Oftalmológico Municipal.** — Director don Lorenzo Pons Marqués, Médico. — Horas de visita, los lunes, miércoles y viernes de 10 a 11 mañana, Hospital Civil.

**Oficinas.** — En la Delegación Ayuntamiento, Gobierno Militar y Administración de Hacienda de 9 mañana a 1 tarde.

**Giro mutuo.** — De nueve y media a doce y media de la tarde, los días laborables, despacho calle Puente Castillo número 10.

**Aduana Nacional.** — Oficinas abiertas los días laborables de 9 a 1. En los muelles de sol a sol.

**Telégrafos.** — De sol a sol el Semáforo de Bajó. — De 7 mañana a 9 noche la estación de Mahón. De 8 a 12 mañana y de 3 a 7 tarde las de Ciudadela y Mercadal.

**Teléfonos.** — Comunicación permanente con la Central de la Red urbana de Mahón, sita en la calle del Bastión número 3, y con las sucursales de Villacarlos, San Luis, San Clemente y Lluemesanas.

**Biblioteca Pública.** — Abierta todos los días laborables de nueve mañana a dos tarde.

**Museo de Historia Natural y Arte.** — Estas instalaciones del Ateneo Científico, Literario y Artístico, pueden ser visitadas por el público, los domingos de diez a doce mañana, y los jueves por la tarde de tres a cinco.

**Coche correo.** — Sale de Mahón diariamente para Ciudadela y pueblos del interior a las 11 de la mañana; llega de dichos puntos a la una y ocho minutos tarde.

**Correos.** — Recepción y entrega de certificados, valores declarados, y objetos asegurados, paquetes postales de 9 a 12 mañana.

**Vapores correos.** — Llega de Palma al amanecer, sale directo para Barcelona a las cuatro de la tarde.

**Atomóviles.** — Sale de Ciudadela para Mahón a las siete de la mañana y de Mahón para Ciudadela a las cuatro y media de la tarde.

**Santos del día.** — San Isidro Salvador.

**Sol.** — Sale a las 4 h. 25 m. mañana, pónese a las 6 h. 56 m. tarde.

**Luna.** — Sale a las 6 h. 46 m. noche, pónese a las 4 h. 45 m. noche.

ALAYOR

**Telégrafos.** — Días laborables de 8 a 12 mañana y de 3 a 7 tarde. Los domingos y días festivos de 8 a 12 solamente.

**Correos.** — Recepción y entrega de valores declarados certificados, objetos asegurados. Todos los días exceptuando los domingos de 8 a 11 mañana.

Entrega de paquetes postales todos los días de 8 a 12 y de 15 a 16 exceptuando los domingos y días festivos que sólo será de 8 a 12.

**Cartas en lista.** — De 11 a 12 todos los días.

Llamamos la atención de nuestros lectores sobre el artículo que va inserto en primera plana, copiándolo de la acreditada revista madrileña *Faro*.

Si bien su extensión es mucha, no hemos titubeado en publicarlo, por cuanto en él se hace un acabado estudio del presupuesto de cultura recientemente aprobado por el Ayuntamiento de Barcelona y que tanto agita hoy la opinión pública de la nación.

(De *Faro*.)

Se ha recibido en esta ciudad la infausta nueva de haber fallecido en Montevideo el 15 del pasado Abril nuestro estimado amigo y paisano D. Buenaventura Cardona Pons, hermano de nuestros no menos amigos residentes en esta ciudad, D. Tomás, labrador, y D. José, acreditado fabricante de calzado.

La última vez que el finado estuvo en esta ciudad fué hace unos seis años en que vino a pasar una temporada con su familia.

A su desconsolada madre D.ª Margarita Pons de Cardona, hermanos y demás familia, enviamos la expresión de nuestro pésame más sincero.

Anoche falleció en esta ciudad víctima de larga y pertinaz dolencia, a los veinte y seis años de edad, el malogrado joven don Antonio Cardona Seguí, cuyo entierro se efectuará esta tarde a las seis y media.

Reciba su familia la expresión de nuestro pésame más sentido.

**Concurso de ganado y maquinaria.** — Organizado por la Asociación de Ganaderos, se ha abierto un concurso que tendrá lugar en Madrid y en terrenos de la Moncloa (San Antonio de la Florida) durante los días 22 al 27 del presente mes, con sujeción al programa y reglamento publicados.

Comprenderá las especies: caballar, asnal, vacuno, lanar, cabrío, de cerda y perros de ganado; toda clase de maquinaria Agrícola y *Memorias* sobre cultivo de granos, prados, métodos de alimentación, procedimientos de ordeño y vulgarización de preceptos generales de higiene animal.

El importe de los premios es de 60 mil pesetas, entre los que figuran los concedidos por S. M. el Rey y familia real, ministerios de Fomento y de la Guerra, Diputación provincial y Ayuntamiento de Madrid, Banco de España, la Gran Peña, Franco-Español y otras entidades.

**Miss Margarite.** — Esta noche reanudará sus secciones en el Principal la intrépida domadora de leones Miss Margueritte.

Se celebrarán dos secciones a las ocho y tres cuartos y diez y cuarto presentándose en ellas nuevas y hermosas películas cinematográficas.

La instalación de la iluminación que durante las fiestas habrá en el templo del Pilar de Zaragoza, ha costado 19.000 duros, y cada día que se ilumine costará seis mil pesetas.

Y los menesterosos de Zaragoza es fácil que cieguen del resplendor de tan espléndida iluminación.

¡Oh, la caridad cristiana!

Según leemos en la prensa palmesana, nuestro distinguido amigo el experto marino ciudadelano don Francisco Arguibau está trabajando activamente en Madrid al objeto de allegar medios para explotar las pesquerías de las costas del Sahara.

Es probable que se constituya con dicho objeto una importante sociedad, que estará presidida por el señor duque de Bivona.

La flota explotadora se compondrá de un vapor y varios veleros provistos de un motor auxiliar.

**Casas para Correos.** — Por el ministro de la Gobernación se ha publicado una real orden dictando reglas para preparar todos los trabajos necesarios a la proyectada construcción de los edificios destinados al servicio de correos y telégrafos.

Se establece en cada provincia, con excepción de la de Madrid, que se constituya una Junta compuesta del

governador civil, los jefes de los servicios de Correos y telégrafos, el alcalde, el presidente de la Cámara de Comercio y el arquitecto municipal.

Dicha Junta, siguiendo las instrucciones que la Dirección general de Correos les comunicará, harán un estudio de los solares que puedan utilizarse para la construcción de los edificios ó mejora de los existentes, procurando que los Ayuntamientos respectivos los faciliten donde no existan propios del Estado, y propondrán en primer lugar las condiciones principales de estos edificios.

Los trabajos de estas Juntas terminarán en el plazo máximo de dos meses, después de su constitución.

La prensa de Bilbao y en especial *El Liberal*, *El Porvenir Vasco* y *El Nervión*, continúa dedicando calurosos elogios a nuestra distinguida y simpática amiga la notable soprano dramática Señorita Ranz, que tan buenos recuerdos dejó entre nosotros por su brillantísima campaña teatral.

Tanto en *Hugonotes* como en *La Africana* y *La Tosca*, vemos que ha alcanzado verdaderos triunfos. Nos alegramos muy de veras que se confirme la opinión emitida por nosotros al aplaudirla sin reservas desde nuestras columnas.

Al enviar a la Srta. Ranz nuestra enhorabuena, hacemos votos para tener ocasión, en la temporada próxima, de aplaudirla de nuevo.

**El primer autobús español.** — Nos comunican de Barcelona, que ha hecho pruebas en las principales vías y en las cuestas de los alrededores, dando magnífico resultado, el primer ómnibus automóvil construido por la fábrica nacional «La Hispano-Suiza».

Dicho carruaje, con otros que se están fabricando en los mismos talleres, va destinado a la empresa que explota el trayecto de Bayona a Vigo. Todos tienen ocho asientos en el interior, y dos en la delantera, y ofrecen elegante conjunto.

Tenemos verdadero gusto en consignar estos hechos porque demuestran que posee nuestro país una fábrica capaz de llenar cumplidamente las necesidades y exigencias del mercado, pues no se limita ya como hasta ahora a los coches de gran turismo, a los 20, 30, 40 y 80 caballos, de cuatro ó seis cilindros, sino que extiende su acción a construir el automóvil para los servicios públicos.

Por si algo faltaba, sabemos también que «La Hispano-Suiza» está próxima a poner a la venta un nuevo modelo de 15 caballos y de muy económico entretenimiento, destinado al servicio de aquellos que necesitan un carruaje para uso personal, como los médicos, comerciantes y grandes industriales.

Procuraremos dar más detalles de ese nuevo coche, porque creemos que pueden interesar a muchos de nuestros lectores.

El día 18 del próximo mes de Junio llegará a nuestro puerto el paquebot de lujo a turbinas «Charles Roux» de la Compañía General Trasatlántica francesa, llevando a bordo 150 *touristas* franceses, que recorrerán los puertos de San Nazario, Leixoes, Porto, Lisboa, Cintra, Madera, Funchal, Casablanca, Tánger, Gibraltar, Alicante, Elche, Palma, Mahón y Marsella.

El «Charles Roux» es un precioso bu-

que construido por la Sociedad «Chantiers et Ateliers», de Saint-Nazaire.  
Desplaza 4.650 toneladas y tiene una fuerza de 9.000 caballos.  
Sus dimensiones son 121 metros por 13'90 por 11'25. Tiene 8 calderas.  
Su velocidad es de 20 nudos por hora.  
Lleva 115 tripulantes.  
Saldrá el día 4 de Junio de San Nazario y terminará su viaje en Marsella el 19 del mismo mes.

Pasajeros llegados ayer tarde en el vapor-correo *Menorquin*:  
De Barcelona.—D. José Vila; Luciano Conset; Bartolomé Bagur.—Total, 3.  
De Alcudia.—D. Pablo Forteza; María Fuster; Francisco Bauló; Magdalena Crespi; Rosa Valls; Pedro y Juan Mascaró; Gabriel Pascual; Andrés Ginestra; 1 soldado.—Total, 10.

## Correo de ayer

Madrid 11.

### Formidable incendio

A las doce de la noche se declaró un violento incendio en los bazares de las Américas, establecidos en el Rastro.  
El fuego empezó en la chimenea de la casa número 7 de la Ronda de Toledo, propagándose rápidamente a los bazares, en una extensión de más de 50 metros.  
Al lugar del suceso acudieron las autoridades y bomberos, pero al ir éstos a empezar sus trabajos, se encontraron con que no tenían agua.

Hasta el momento en que comunico estas noticias, van quemados más de 150 puestos, habiéndose producido numerosas y formidables explosiones de cartuchos, que estaban depositadas en los bazares.

Entre los perjudicados, todos pobres, se han desarrollado escenas conmovedoras.

Algunos intentaron meterse entre las llamas para salvar los géneros que tenían en sus puestos y que constituían su manera de vivir.

En estos momentos acuden más bomberos é individuos de la Cruz Roja con camillas.

Los puestos quemados en el bazar de las Américas del Rastro pasan de 150, sufriendo además desperfectos la casa número 7 de la Ronda de Toledo, de cuatro pisos, construida hace un año.

También quedarán completamente quemadas tres viviendas de la Ronda, adosadas á la plaza de las Américas.

Hubo que derribar con cuerdas un tabique de un almacén donde había más de 40.000 duros almacenados en antigüedades, muebles y otros objetos.

En total se calcula que las pérdidas ascienden á 100.000 duros, elevándose á 400 las familias que han quedado en la miseria.

El fuego se propagó desde una fábrica de legías, donde se inició, por carecer de agua.

Hubo inenarrables escenas de dolor y confusión horrible.

Nadie se entendía.  
Los bomberos no sabían adonde acudir.

También hubo rasgos de heroísmo.  
Dos guardias salvaron á dos niños y los bomberos á muchas personas, sacándolas por los balcones de la casa n.º 7, de la Ronda de Toledo, con escalas salvavidas.

Entre los bomberos, guardias y particulares que auxiliaban, pasan de 15 los lesionados, asistidos en las ambulancias de la Cruz Roja y casa de socorro.

Se han cometido multitud de robos por haberse aprovechado los rateros del río revuelto.

El Juzgado trata de averiguar, por qué había almacenada en las Américas pólvora y municiones, que produjeron tremendas explosiones, semejantes á un tiroteo, lo que dió lugar á carreras y sus-

tos por creer la gente que se trataba de dinamita.

*Declaraciones de Melquiades Alvarez.*  
Bilbao.—D. Melquiades Alvarez ha hecho importantes declaraciones.

Ha dicho que si no estuvieran desunidos los liberales no se habrían atrevido los conservadores á presentar el proyecto de ley del terrorismo, estupendo anacronismo, obra draconiana, audaz, solo amparada por nuestra apatía.

Ha dicho que no va esa ley contra los anarquistas, sino contra los liberales; atenta á la libertad de conciencia y convierte en un mito la seguridad personal y esclaviza á la prensa, sometiéndola al capricho de los gobernantes.

Esa ley no pasará; el Congreso impedirá que pase tal violación á la ley fundamental del Estado.

Dice que sigue siendo enemigo de la obstrucción, pero que, en este caso, no sólo es legítima, sino santa.

Confía en que el bloque democrático cristalizará y que será una fuerza política, de intensa validez, que reclamará, aun pasando por encima de los jefes y las clases, un programa democrático.

Exigiremos un programa que abarque desde el laicismo en la enseñanza, hasta la libertad de cultos, que son base necesaria para la democracia orgánica.

Anhela que esto suceda pronto y que se aclaren las actitudes para saber si el régimen monárquico es el que se opone á este ideal.

Entonces veremos si los republicanos son los que han de deponer su intransigencia política.

Aludiendo á la campaña democrática que hará en Junio desde Santander á Pamplona, dice:

—Allí tal vez daremos la primera batalla.

### La ley de jurisdicciones

Los Sres. Carner, Vallés y Ribot y Jover continuaron esta mañana sus gestiones cerca de los Sres. Moret y Canalejas para tratar sobre la derogación de la ley de jurisdicciones.

Los jefes liberales indicaron á los diputados catalanes, que visitaran á los señores Montero Ríos y López Dominguez y que la respuesta que les dieran á sus consultas no la hicieran pública hasta después de hablar con los jefes de las minorías del Senado.

Lo mismo el Sr. Vallés y Ribot que el señor Carner se han negado, por haber empeñado su palabra, á decirnos el resultado de sus entrevistas de esta mañana. Además el hacer pública la contestación de Canalejas y Moret significaría coacción en el ánimo de los Sres. López Dominguez y Montero Ríos.

Los diputados solidarios visitarán mañana á estos señores.

No obstante la impenetrable reserva de los diputados solidarios nosotros hemos podido saber la respuesta que les ha hecho el Sr. Moret.

Me congratulo—les ha dicho—que lleven esta cuestión al Parlamento. Es allí donde se debe tratar.

Yo no puedo parlamentar con ustedes, he de hacerlo con el Gobierno y en el Congreso lo haré.

Si yo dicté esa ley fué porque en aquellos momentos la consideré necesaria y patriótica. Hoy es el Gobierno quien debe decir si es ó no necesaria.

Si el Gobierno cree que la ley no es necesaria no será yo quien se oponga á ello.

Estas palabras han satisfecho mucho á los diputados solidarios que con esta tesitura de Moret creen que será viable la derogación de la ley.

La comisión de periodistas ha visitado á los jefes de las oposiciones.

El Sr. Moret ha dicho: Combatiremos el proyecto á sangre y fuego. Es una obra de las derechas y en contra deben manifestarse todas las izquierdas.

La sentencia recaída en el proceso Rull demuestra que en Barcelona no existe terrorismo.



# D. Buenaventura Cardona Pons

## FALLECIÓ EN MONTEVIDEO

el día 15 de Abril último

---

### D. E. P.

Su desconsolada madre, doña Margarita Pons de Cardona, sus hermanos don Tomás y don José, hermanas políticas, sobrinos y demás familia (presentes y ausentes), participan á sus amigos y conocidos tan sensible pérdida.

Mahón 14 de Mayo de 1908.

En parecidos términos se han expresado los señores Azcárate y Canalejas, ofreciéndose para una campaña de todos los partidos en el Congreso.

Moret agregó que no se permitirá á Maura discutir el proyecto en las horas de preguntas y que si lo hace en orden del día tendrá que retirar el proyecto de administración.

### Conspiraciones en la India Oriental inglesa

Ha causado honda sensación en Londres, la noticia de haberse descubierto en Calcutta una vasta conspiración, cuyo objeto era asesinar á Lord Kitchener, hacer volar los edificios públicos de aquella ciudad india y hacer estallar una revolución en Bombay contra la soberanía británica.

A consecuencia de la bomba lanzada hace pocos días en Mozufferpore, se ha podido descubrir el tenebroso complot, esperándose que las declaraciones de los presos presos den lugar á desarrollos muy sensacionales.

### La Barcelona del Oriente

Con el epigrafe de «Se necesita una mano de hierro», publica el *Daily Express* de Londres, un artículo de fondo en el cual ocupándose de las bombas explosivas arrojadas y descubiertas en la India Oriental británica, dice: Inglaterra debe gobernar en la India y debe gobernarla con mano fuerte. Basta ya de tolerancia con los locos que en el Este están copiando los imperdonables vicios del Occidente. Suprimase allí de un golpe y sin consideraciones la prensa sediciosa, castigándose sin pérdida de tiempo por el procedimiento sumarísimo á los conspiradores contra la tranquilidad pública si con unas ideas estúpidas de clemencia se toleran, las conspiraciones y las bombas explosivas pronto se convertirá Calcutta en la Barcelona del Oriente.

## SERVICIO TELEGRÁFICO DE LA VOZ DE MENORCA

*Parlamentarias.*—Información pública sobre el proyecto del terrorismo.  
Barcelona 14, 4'00.

La sesión celebrada por el Senado fué rápida é insignificante sin que ocurriera en la misma nada de particular.

Ayer empezó la información pública abierta por ocho días sobre el proyecto de represión del anarquismo.

Ante la comisión correspondiente informaron don Leopoldo Romeo director de «La Correspondencia de España» y el exdiputado republicano señor Menéndez Pallarés, los cuales pronunciaron brillantes discursos que causaron gran entusiasmo entre las oposiciones.

### Entrevista de don Alfonso XIII y el Kaiser.—Diputado solidario á Lisboa.

Barcelona 14, 4'25.  
Dase como seguro que en breve celebrarán una entrevista en el puerto de Palma don Alfonso XIII y el emperador de Alemania Guillermo II.

Los diputados solidarios de la izquierda Sres. D. Jaime Carner y don José M.ª Vallés y Ribot marcharán en breve á Lisboa, invitados por los republicanos de la nación lusitana.

### Colisión entre españoles y franceses.—Canalejas y la enseñanza.

Barcelona 14, 4'45.  
De Casablanca telegrafian que ayer hubo una colisión entre españoles y franceses de la que resultaron varios heridos.

Las autoridades trabajan para quitar importancia al hecho.

En la sesión del Congreso el señor Canalejas reanudo de nuevo el debate sobre la enseñanza, pronunciando un extenso discurso que fué en extremo aplaudido y en el que proclamó la enseñanza neutra.

### El proyecto local.—Vacaciones parlamentarias.

Barcelona 14, 5'00.  
Continúa atascado el proyecto de Administración local en su artículo 97.

Ayer intervinieron en la discusión del mismo los señores Moret, Cambó y Maura.

Con motivo de ser el próximo domingo día 17 el santo del Rey, habrá vacaciones parlamentarias desde el 15 al 18.

**CHAUFFEUR**  
Se necesita uno.  
L. Miquel Preto.  
Ariavaleta 18.—Mahón.

**PAN PREPARADO PARA PESCAR**  
Se vende en la calle de Prieto y Cales, n.º 72.

**PARA VENDER**  
Lo está en Villa-Carlos la casa número 54 de la calle de San Pedro (esquina á la de la Fuente).  
Para informes, en la misma calle de San Pedro, número 71.

Tipografía Mahonesa.—Casillo, 25. MAHÓN.

Facturas : Sobres : Etiquetas  
Tarjetas de visita : Talonarios  
Cheques : Programas : & , & .

# Tipografía Mahonesa

Impresiones con tinta comunicativa para copiator : Trabajos de fantasía a varios colores : : :

Calle del Castillo, 25 MAHON Teléfono, núm. 123

## THE EMPIRE

MÁQUINA DE ESCRIBIR : : :  
: : : de escritura a la vista

La que mejores y más legítimos triunfos ha obtenido

Es la marca adoptada en todas las dependencias de los gobiernos de Francia, Inglaterra, Norte América, Bélgica, y en todos los barcos de guerra de la escuadra inglesa.

La EMPIRE es sin contradicción posible la mejor máquina de escribir que actualmente existe, y su superioridad está plenamente confirmada por las grandes recompensas obtenidas en cuantos Certámenes y Concursos ha concurrido.

Principales ventajas de la EMPIRE:

La más sólida—La más rápida—La más perfecta—La más sencilla—La menos voluminosa—La de menos peso—La más económica—La de más fácil manejo—Escritura constantemente visible—Alineación absolutamente perfecta—Limpieza fácil—Porta caracteres con SEIS puntos de apoyo—Solo 28 teclas imprimiendo 86 caracteres—Pase automático de renglón—Tecla de trasposición—Tensor general para la pulsación—Copias múltiples de una vez—Escape de margen—Precisión absoluta—Impresión horizontal y sin trepidación—Cambio rápido de colores—Aprendizaje sencillísimo—Duración indefinida.

La única máquina que se garantiza por DIEZ AÑOS y por escrito

MÁS DE 40.000 MÁQUINAS VENDIDAS

## Precios

Al contado, Comercial . . . 650 Ptas.  
» Carro doble . . . 760 »  
A plazos de 100, 75, 50, 25 » mensuales.  
Aumenta . . . 15, 30, 50, 100 »

Representante en Menorca: MIGUEL JUAN Y CLAR. — MAHÓN. —



La máquina **ADLER** es la que más triunfos ha alcanzado.

El que la quiera a prueba gratuita que pase aviso a

## DON DOMINGO ESTRADA

Puente del Castillo, 9.—MAHÓN.

## ¡GRATIS!

Catálogo ilustrado en seis idiomas, y precios de los

## Pianos Ortiz et Cussó

Gran premio Milán 1906

Ventas en condiciones ventajosas. No comprar un piano sin consultar antes con

DON DOMINGO ESTRADA

Puente Castillo, 9.—MAHÓN.

Aceites puros de **REGAS** Pedídllos en todas partes

La casa REGAS ha puesto a la venta un rico aceite especialidad de la casa.

Dicho aceite, de cultivo propio y esmeradísima filtración, se recomienda por sí solo y es conocido en los principales hoteles de España y extranjero, sirviéndose también de él, las familias de exquisito paladar.

Va envasado en cántaros precintados de cuatro litros (cuartán), vendiéndose al módico precio de 7 pesetas.

Pídase en los principales establecimientos de esta ciudad y en casa al representante

JOSÉ RIUDAVETS. — Plaza Carmen, 13, Mahón.

## PARA COMPRA Y VENTA

de aparatos fotográficos de ocasión diri-

girse a los talleres de **P. STURLA**

Castillo, 27.—MAHÓN.

Actualmente hay en existencia, a precios muy económicos los siguientes efectos:

Un aparato cómodo para viaje para placas y películas, las primeras de tamaño justo de postal 9 por 14 y las segundas para rollos de película de 8 y medio por 14, con 3 chasis dobles de aluminio, saco y vidrio esmerilado y con triple cremallera. Se vende bajo prueba.

Un aparato marca «Afpi» de 9 por 12 con 3 chasis dobles de aluminio, saco y vidrio esmerilado y además un aparato aplicable al mismo con el que se pueden cargar 12 chasis metálicos más del mismo tamaño. Véndese también bajo prueba.

Un objetivo marca «Derogy», número 3, tamaño 13 por 18, diafragma iris.

Y otro objetivo para una linterna de ampliaciones y proyecciones.

Quien desee postales con vistas de Menorca, en fotografía o en fototipia, dirijase a este establecimiento

## PERSIANAS

ESTERERÍA — Deya, 5 — MAHÓN

## Servicio rápido quincenal C. Lloyd Sabauo

La próxima salida día 24 del actual desde Tarragona para Santos y Buenos Aires con el magnífico vapor

## PRINCIPE DI PIEMONTE

PRECIOS DE PASAGE

En 1.ª clase. . . . . Ptas. 650  
» 2.ª » » » » 350  
» 3.ª » » » » 130

Para demás informes, D. Juan Carreras, Hannover, 27.

## Pasas moscateles

de superior calidad, se venden a precios baratísimos al por mayor y menor, en la calle Bastión, núm. 41, Rosario, 15, marmolista y en la entrada de la plaza.

## Centro de Enseñanza

Arravaleta, 9.—MAHÓN.

Sección de Clases especiales

Preparación para el ingreso en las Academias Militares.  
Telégrafos. Correos. Maquinistas. Faros.

Aduanas: Preparación para el examen previo, Cálculos Mercantiles y Contabilidad por partida doble. Caligrafía, etc.

Director: D. Mateo Fontirroig con la cooperación de otros profesores.

## Menorca Española en 1808

Opúsculo de actualidad debido a la pluma de

**DON JUAN ROCA Y VINENT**

EDITADO POR EL

**CONDE DE TORREPULIDA**

Se vende por el ínfimo precio de 50 céntimos.

PARA ALQUILAR

Lo están los almacenes siguientes: n.º 9 y 11 de la Rampa de la Abundancia, número 6 de la Cuesta Vieja y n.º 21 de la del llano de San Pedro.

Para informes dirigirse al encargado, calle Cos de Gracia n.º 48 ó en los bajos de las oficinas de artillería Hannover, sin número, Ignacio Cecilio.

PARA VENDER

Lo están en Villa-Carlos las casas n.º 19 y 21 y una cochera n.º 23 calle del Castillo y un huerto lindante con las mismas calle de San Jorge n.º 13 a precio barato.

Para informes calle Mayor n.º 41.

## OBRAS NUEVAS

**AZORÍN.—El Político.**

**BLASCO IBÁÑEZ.—Sangre y Arena.**

**CIGES APARICIO.—Del Periódico y de la Política.**

**ADELARDO FERNÁNDEZ ARIAS.—El Hogar.**

Pueden adquirirse en nuestra Administración, Castillo, 25